

Propos recueillis par Marine, élève de seconde

### **Anne-Laure et Juliet, seconde 9**

C'est la première fois que tu accueilles un correspondant étranger ?

Anne Laure : « *Oui* »

Juliet : « *Oui* »

Qu'est-ce qui t'a donné envie de tenter l'expérience ?

Anne Laure : « *Je voulais approfondir mon Italien et j'ai pensé que ça pouvait m'aider* »

Juliet : « *Je voulais améliorer mon Italien et rencontrer de nouvelles personnes. Et surtout j'adore l'Italie !* »

Gardes-tu un bon souvenir ?

Anne Laure : « *Je garde un très bon souvenir. Ma correspondante est très sympa, on s'entend bien et c'est une nouvelle rencontre enrichissante.* »

Juliet : « *Oui, à tout jamais...* »

Quel est ton meilleur souvenir ?

Anne Laure : « *Quand nous sommes allés à Intra-Muros, le premier samedi... On a bien rigolé, on a fait connaissance* »

Juliet : « *Le soir en rentrant du lycée, on jouait à « just dance » sur la console. ..De grands moments de rires !* »

Renouvelleras-tu l'expérience ?

Anne Laure : « *Oui, pourquoi pas !* »

Juliet : « *Oui, si l'occasion se présente* »

Qu'est-ce que cet échange t'a apporté ?

Anne Laure : « *Un approfondissement au niveau linguistique, une belle rencontre et un aperçu de l'Italie à travers nos échanges.* »

Juliet : « *des rencontres avec de nouvelles personnes et d'avoir parlé italien* »

Quelle sera ta conclusion sur cet échange ?

Anne Laure : « *Un très bon souvenir, j'ai hâte d'aller à mon tour à Milan et de revoir ma correspondante car c'est une personne géniale...* »

Juliet : « *Je suis tombée sur une correspondante très sympa et je suis très heureuse de cet échange* »

## **Béatrice Bernardi et Sturla Val éria, 17 ans correspondantes Italiennes**

C'est la première fois que tu fais un échange ?

Béatrice : « *Non, c'est la deuxième fois. Je suis allée aussi en Allemagne* »

Valéria : « *Oui* »

Qu'est ce qui t'a donné envie de venir en France ?

Béatrice : « *Mon collègue m'a proposé et j'ai beaucoup aimé mon 1<sup>er</sup> échange en Allemagne* »

Valéria : « *J'aime beaucoup la France, je veux mieux apprendre le français* »

Gardes-tu un bon souvenir, as-tu aimé ce voyage ?

Béatrice : « *Oui !* »

Valéria : « *Oui, beaucoup* »

Quel est ton meilleur souvenir ?

Béatrice : « *Les week end passés avec la famille d'accueil* »

Valéria : « *Les ballades avec mes amis* »

Est-ce que tu t'es bien entendu avec ta correspondante ?

Béatrice : « *Oui, elle est géniale* »

Valéria : « *Oui, super* »

Est-ce que tu t'es plu dans ta famille d'accueil ?

Béatrice : « *Oui, c'est une famille très gentille* »

Valéria : « *oui, beaucoup, ma famille a été très sympa* »

Renouvelleras-tu l'expérience ?

Béatrice : « *Oui !* »

Valéria : « *oui, si je peux* »

Avais-tu déjà voyagé en France ?

Béatrice : « *Oui, deux fois ; j'ai de la famille à Caen* »

Valéria : « *oui, Paris, Lyon, La Corse, mais jamais St Malo* »

La ville de St Malo t'a-t-elle plu ?

Béatrice : « *Oui, c'est très joli* »

Valéria : « *Oui, St Malo est une très jolie ville et j'ai beaucoup aimé Dinan* »

Qu'est-ce que t'a apporté cet échange ?

Béatrice : « *Beaucoup de rencontres de nouvelles personnes, de belles visites de différents lieux et j'ai une amélioration de mon français* »

Encouragerais-tu les autres à faire un échange ?

Béatrice : « *oui !* »

Valéria : « *Oui, bien sûr (en rigolant), ou non, comme ça j'aurais plus de chances de revenir !* »